

לנתינת פולט למנין שבעה ומנין סוף  
החתן

א"ך

אנו לה לחדש

הוי לי לאנתו כדת משה

וישראל ואנא אפלו ומוקד ואידון ואפרנס ידנכי לכי כהולכות וגרין דוודאין דפלחין ומוקדאין וזנין  
ומפרנסין לנשידון בקושטא והענא לכי

וסבדנכי וספוקי ועמל לודנכי כמודא כל ארמא וצליאת מרת  
ליה לאנתו ורין נדונא דהנפלת ליה מני

דלבושא נשמושי דרדה ונשמושי דערסא דהכל קבל עליו  
זקוקס ספך צרוף וצבי

זקוקס ספך צרוף כגדון סך הכל  
חתן דן והוסף לה מן דליה עוד

חתן דן אחרית שיאר כעונתא דא נדונא דין ותוספתא דא קבלית עלי ועל ידך נתיבא להוצרע מן כל  
שפר אה נספן וקנין דאית לי תחות כל שמיא דקנא ותפיד אנה למוקט נספן דאית להון אחריות ודלידת

להון אחריות כלהון יזון אחרתן וענאן לפתע מעדון שיאר כעונתא דא נדונא דין ותוספתא דא מנא ואפילו  
מן גלצא דעל סופא גדי ועדו חיי מן יעא דן ולעלם ואחריות שיאר כעונתא דא נדונא דין ותוספתא דא קבל

עליו  
חתן דן כחומר כל שיאר כעונת ותוספתת דעמין בגנות ישראל דנשיון  
כזקן חכמתו זכרונם לברכה וצביאו מר

וחתן דן ומרת  
מיטון לטוקי נישואיהון או אן איתנתוק נישואיהון בערכאות דמדינתא דיכול דין או דא לינעא

לחבריה לבי דינא דכנישתא דרענן ורעית מדרשא דרענן דארמא דקיצלא או נפא דאזע מן חיליה  
ולפיתו תרוויהו לפסקא דדיניה גריל ריכלו תרוויהו למיחי ברע דאורייתא ולא כאמכתא ולא

כאופי דשאר ונינא מן  
חתן דן ומרת

דא למר  
כל מיה דכדונג ומפורש כעיל בגמא דכשר למוקטא גיה דהכל שריר וקרין

ע" גמא

This Ketubah witnesses before God and all those present that on the day of the week the day of the month of in the year 57 corresponding to the day of the holy covenant of marriage was entered into at between the groom

and the bride Let this ring be a sign before God of the consecration of this marriage. I take you to be mine in love and devotion, through life's joy and life's sorrow. I promise to cherish you and honor you. I betroth you to me in righteousness and in justice, in steadfast love and in mercy; I betroth you to me in faithfulness. May our life together be illumined by the strength of our people's heritage. May our home be rich with wisdom and reverence, built on Torah and acts of lovingkindness where the flow of seasons and the passages of life are celebrated in joy, a home where the ancient melody candles and wine sanctify the table. A home joined ever more closely to the community of Israel. This covenant of marriage Niddushin has been signed and sealed according to the laws and traditions of Moses and the people Israel.